

聖路易台灣基督長老教會

Taiwanese Presbyterian Church of Greater St Louis



542 Ries Rd, Ballwin, MO 63021 | (636)256-7022 | stltpc.org | info@stltpc.org

Mission Statement

The Taiwanese Presbyterian Church of Greater St. Louis is a community committed to follow our Lord's commandments and The Great Commission, to teach and share God's Word, and to provide a caring, loving, and Christ-centered fellowship for Taiwanese immigrants, Asian-Americans, and others, in order to transform lives and build up the Body of Christ.

為遵循主的大誠命與大使命，聖路易台灣基督長老教會致力於宣揚與教導神的話語，關懷及提供台灣移民，亞裔美人，及其他人士，以基督為中心之愛的團契，來改變個人的生命，建立基督的身體。

使命宣言

主日崇拜於每主日上午 10 點在 Facebook 和 YouTube 上轉播
Online worship streams on Facebook and YouTube every Sunday at 10 am

事奉輪職 Service Duties	本主日 (2021/09/05)	下主日 (2021/09/12)
講道 Sermon	吳炳賢牧師 Rev. Peter Wu	吳炳賢牧師 Rev. Peter Wu
司會 Liturgist	林子凱 Kevin Lin	吳岳松 Jonathan Wu
司琴 Pianist	邱曉薇 Helen Chiu	劉于瑄 Yuhsuan Aldridge
投影片 Slides	彭義傑 EJ Perng	徐慈蓮 Janet Hsu
講道翻譯 Translator	林子凱 Kevin Lin	王靈權 Andrew Wang
清潔 Clean Duties	廁所 Restrooms ♀/Lady's 詹佩芬 Peggy Lin ♂/Office 林子凱 Kevin Lin 倒垃圾 Remove Trash 詹佩芬 Peggy Lin 交誼廳 Fellowship Hall 林姣娟 Cora Lin 禮拜廳 Sanctuary 林子凱 Kevin Lin	廁所 Restrooms ♀/Lady's 李修嫻 May Lee ♂/Office 黃榮宗 Vincent Huang 倒垃圾 Remove Trash 洪毓鴻/蕭雅文 交誼廳 Fellowship Hall 洪毓鴻/蕭雅文 禮拜廳 Sanctuary 洪毓鴻/蕭雅文

捐入小計 Contribution Total	2021/08/29 \$280.00
----------------------------	------------------------

If you would like to offer, please send a check to 14045 Boxford Court, Chesterfield, MO 63017
如果您想要奉獻，請把支票寄到 14045 Boxford Court, Chesterfield, MO 63017

	主日崇拜 SUNDAY WORSHIP	SUNDAY WORSHIP
聚集敬拜 GATHER TO WORSHIP	序樂	Prelude
	宣召	Call to Worship
	敬拜讚美	Praise & Worship
領受上帝的啟示 RECEIVE GOD'S WORDS	懺悔祈禱、主禱文	Confession & Lord's Prayer
	兒童信息	Children's Message
	經文 詩篇 51:1-17	Scripture Psalm 51:1-17
祝福差遣 LIVE UP TO OUR FAITH IN THE WORLD	講道 處理慾望	Sermon Dealing with Desire
	恭領聖餐	Holy Communion
	聖詩 上帝疼痛哪會赫大	Hymn I Know Not Why God's Wondrous Grace
	祝禱	Benediction
	殿樂	Postlude
關 懷 與 代 禱		

- 請兄姊們將提名委員會與每一位被提名人放在您的禱告之中。
- 9月5日開始 TPC 將通過預約方式開放實體禮拜。人數上限目前是當日服事人員加 25 人。預約方式將用電郵發佈。請各位繼續為回覆實體禮拜代禱。
- 9月25日星期六 11:30am 社青團契將在 Creve Coeur Lake 舉辦中秋節聚會。歡迎全教會兄姊們自備午餐一起參加。如果有準備熟食與大家分享請先分裝好。
- 牧師除了有特別事情，從週二到週五早上九點到十二點會在教會。
- 我們繼續一起來為目前有旅行還有身體不適的兄姊們來代禱。求主給我們每天需要的力量。
- 為避免講道時的字幕來不及閱讀，所以兄姊可用手機/平板掃描螢幕上的 QR code 查看翻譯稿，或上網：<http://sermon.stltpc.org/20210905.pdf>
- 奉獻支票抬頭請填寫 TPC-STL 並寄到週報左下的地址。

Announcements and Prayer Requests

- Please keep the nomination committee and each nominee lifted up in your prayers.
- Starting in September TPC will be open for in-person worship via a reservation basis (up to 25 people in addition to those on duty). The reservation link will be sent via email. Please continue to pray for our return to in-person worship.
- On 9/25, Saturday, Mandarin Young Adults group will host Mid-Autumn Festival gathering at Creve Coeur Lake starting at 11:30am. All are welcome to attend. Please bring your own food and pre-package any food you would like to share.
- Except special affairs, Pastor Peter will be in church from Tuesday to Friday 9:00am to noon.
- We will continue to keep those who are traveling and in need of health in our prayers. May God gives us all the daily strength we need.
- Brothers and sisters can use your mobile device to scan the QR code or visit the link for reading the sermon translation. <http://sermon.stltpc.org/20210905.pdf>
- Please address offering checks to TPC-STL and send them to the address on the bottom left of this bulletin.